

<<昨日的世界>>

图书基本信息

书名：<<昨日的世界>>

13位ISBN编号：9787108033437

10位ISBN编号：7108033437

出版时间：2010-4

出版时间：生活·读书·新知三联书店

作者：(奥)斯蒂芬·茨威格

页数：482

译者：舒昌善

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<昨日的世界>>

### 前言

我从未把我个人看得如此重要，以至醉心于非把自己一生中的故事向旁人讲述不可，只是因为在我鼓起勇气开始写这本以我为主角——或者确切地说以我为中心的书以前所曾发生过的许许多多事，远远超过以往任何一代人所经历过的事件、灾祸与磨难。

我之所以让自己站到前边，只是作为一个放幻灯的解说员；是时代提供了画面，我无非是为这些画面做些解释，因此我所讲述的根本不是我个人的遭遇，而是我们当时整整一代人的遭遇——在以往的历史上几乎没有一代人像我们这一代人这样命运多舛。

我们中间的每个人，即便是年龄极小和最无足轻重的人，在他心灵深处都曾被我们欧洲大地上几乎无休止的犹如火山爆发般的动荡所震撼过；而我知道，在这千千万万人中间，没有一个人具备像我这样的优越条件：我，作为一个奥地利人、犹太人、作家、人道主义者、和平主义者，恰好身处世界动荡最剧烈的地方。

## <<昨日的世界>>

### 内容概要

斯蒂芬·茨威格，奥地利著名小说家、传记作家，1881年出生在维也纳一个犹太富商家庭。早年求学柏林和维也纳，初时作为诗人和翻译家，继而作为传记作家而为人所知。茨威格交游广泛，两次大战期间生活在萨尔茨堡，享有文学盛名。1934年纳粹崛起后流亡英国，之后曾在美国短时滞留，最终定居巴西，1942年在巴西自尽。本书写于1939—1940年间，于1944年出版。

舒昌善先生所译《昨日的世界》，1991年由三联书店出版，并于1992和1996年重印。

2004年，该版本被广西师大出版社纳入“影响过一代人的书”系列。

此新译本是以德国费舍尔出版社版为底本，在原译的基础上做了大量的校订和修改工作，并对书中涉及的人名、地名及历史事件补充了大量注释。

## <<昨日的世界>>

### 作者简介

斯蒂芬·茨威格（1881—1942），奥地利著名小说家，传记作家，出身于富裕的犹太人家庭。

主要作品有《三大师传》《象棋的放事》《昨日的世界》等。

青年时代游历世界各地，结识罗曼·罗兰和罗丹等人，并受到他们的影响。

第一次世界大战时从事反战工作，成为著名的和平主义者，鼓吹欧洲的统一。

1934年遭纳粹驱逐，先后流亡英国、巴西。

1942年在孤寂和理想幻灭中与妻子双双自杀

<<昨日的世界>>

书籍目录

序言 太平世界上个世纪的学校情窦初开大学生活巴黎，永远焕发青春的城市我的曲折道路走出欧洲欧洲的光辉和阴霾1914年战争爆发的最初时刻为思想上的团结而奋斗在欧洲的心脏重返祖国奥地利又回到世界上日落西山希特勒的崛起和平气息奄奄译者后记

## &lt;&lt;昨日的世界&gt;&gt;

## 章节摘录

这种太平的感觉是千百万人所梦寐以求的财富，是他们共同的生活理想。

唯有这样的太平世界，生活才有生活的价值，而且越来越广泛的社会阶层都渴望着从这种宝贵的财富中分享自己的一份。

最初只有那些有财产的人为自己遇上这样的太平盛世而庆幸，但是后来渐渐扩大到广大群众。

于是，这个太平的世纪便成了保险业的黄金时代。

人们为自己的房屋作了防火和防盗保险；为自己的田产作了防雹和防灾保险；为防意外事故和疾病作了人身保险；为自己的晚年买好终身养老储备券；同时在女孩子的摇篮里放上一张保险单，作为将来的嫁妆。

最后甚至连工人也都组织起来，为自己争得了一份合理的工资和医疗保险；佣人们为自己储蓄了老年保险金和预先存入一笔自己身后的丧葬费。

只有那些把未来看得无忧无虑的人才尽情享受眼前的生活。

在这种以为能阻止任何厄运侵入自己生活的深刻信念中，包含着一种巨大而又危险的自负，尽管生活的态度十分克勤克俭。

19世纪在自由派的理想主义之中真诚地相信自己这个世纪正沿着一条万无一失的平坦大道走向“最美好的世界”。

人们用蔑视的眼光看待从前充满战争、饥馑和动乱的时代，认为那是人类尚未成熟和不够开化的时代；而现如今，只需要再用几十年的工夫，一切邪恶和暴虐就都会被彻底消灭。

对这种不可阻挡的持续“进步”所抱的信念是那个时代的真正信仰力量，人们相信这种“进步”已超过相信《圣经》，而且他们这样的神圣信念似乎正在被每天每日科学技术的新奇迹雄辩地证实。

事实上，在这个和平的世纪即将结束的时候，普遍的繁荣变得愈来愈明显、愈来愈迅速、愈来愈丰富多彩。

照亮夜晚街道的，已经不是昏暗的灯光，而是耀眼的电灯。

从主要街道到市郊的沿街店铺都散射出迷人的新的光辉。

人们已能用电话进行远距离的谈话。

人们乘坐的车辆已不再用马匹拖拉，而是以新的速度在飞驰。

人们已实现了伊卡洛斯的梦想，能在太空翱翔。

舒适方便的设备已从高贵的府邸进入到市民家中；水已经不再需要从水井或者从水渠里去提取；炉灶生火也不再那么费劲，到处讲究卫生，已不再满目肮脏。

自从用运动锻炼身体以来，人们变得愈来愈漂亮、愈来愈强壮、愈来愈健康。

畸形残废、甲状腺肿大、断肢缺腿的人在街上已日益少见，而所有这些奇迹都是科学——“进步”这个天使创造的。

社会福利也在不断前进：每年都赋予个人以新的权利；司法愈来愈温和与人道；纵然是一切问题的问题，即广大群众的贫困问题也不再显得无法克服。

愈来愈广泛的社会阶层获得了选举权，从而有可能通过合法手段来维护自己的利益。

社会学家和教授们为使无产者享有比较健康乃至比较幸福的生活状况而竞相出谋划策——因此，这个19世纪为自己所取得的成就而不胜自豪，并觉得每隔十年就会更上一层楼，这又有什么可奇怪的呢？

人们不相信还会有像在欧洲各族人民之间发生战争这样野蛮的倒退，就像不相信还会有女巫和幽灵一样；我们的父辈们始终不渝地深信宽容与和睦是不可缺少的约束力。

他们真心实意地以为，各国和各教派之间的界限与分歧将会在共同的友善中逐渐消失，因而整个人类也将享有最宝贵的财富——安宁与太平。

那是被理想主义所迷惑的一代人，他们抱着乐观主义的幻想，以为人类的技术进步必然会导致人类的道德同样迅速的提升，而在我们今天把“太平”一词早已作为一种幻想而从自己的词汇中抹掉的人看来，那是十分可笑的。

由于我们这一代人在这个新的20世纪里已学会了对任何集体兽行的爆发不再感到惊讶；由于我们等待

## &lt;&lt;昨日的世界&gt;&gt;

着在未来日子里还会有比以前更加臭名昭著的一天，所以我们对人的道德的可教性抱着怀疑态度。我们不得不承认弗洛伊德的正确。

他看出我们的文化、我们的文明无非只是薄薄的一层，随时都可能被潜意识的破坏力量所冲破。想必我们这一代人已渐渐习惯于生活在一个没有立足点、没有权利、没有自由、没有太平的世界上。我们早已为了自己的生存而摒弃了我们父辈们的信念——他们相信人性会迅速和不断提高。

鉴于一场将人类上千年的努力毁于一旦的灾难，在我们这些得到惨重教训的人看来，我们父辈们的那种轻率的乐观主义十分迂腐。

然而，尽管那只不过是一种幻觉，却也是我们父辈们为之献身的高尚和美好的幻觉，比今天那些惑众的口号更有人性和更有益。

所以时至今日在我内心深处似乎还没有完全摆脱那种幻觉，虽然我对此已有充分的认识和完全失望。一个人在童年耳濡目染的时代气息已溶入他的血液之中，根深蒂固。

不管现在每天在我耳边聒噪的是什么，不管我自己以及无数和我命运相同的人经历过怎样的侮辱和磨难，我仍然不能完全违背我青年时代的信仰：尽管有这样那样的挫折，总有一天会重新好起来。

纵使今天我们怀着惘然若失、一筹莫展的心情，像半个瞎子似的在恐怖的深渊中摸索，但我依然从这深渊里不断仰望曾经照耀过我童年的昔日星辰，并且用从父辈们继承下来的信念安慰自己：我们所遇到的这种倒退有朝一日终将成为仅仅是永远前进的节奏中的一种间歇。

在巨大的风暴早已将太平世界击得粉碎的今天，我们终于明白，那个太平世界无非是空中楼阁。

然而，我的父母生活在那座空中楼阁里，就好像住在一幢石头房子里似的。

从未有过什么风暴或者仅仅是一股强烈的穿堂风闯入过他们温馨、舒适的生活；当然他们当时还拥有一种预防风云的特殊手段：即他们是有钱的人，他们正在渐渐变得富有，甚至会变得非常有钱，在那个时代是抵挡不测风云的可靠窗户和墙壁。

我觉得，他们的生活方式是那种所谓“优裕的犹太中产阶级”的典型，这个阶层曾对维也纳文化做出过非常重要的贡献，而所得到的报答，却是这个阶层被彻底消灭。

所以我在这里叙述我的父母的那种悠闲安适和低调的生活，其实讲的并不是个人私事，因为在那个一切价值都有保障的世纪里，在维也纳有一万或者两万个像我父母那样生活的家庭。

## &lt;&lt;昨日的世界&gt;&gt;

## 后记

斯蒂芬·茨威格（Stefan Zweig），这位并未获得过诺贝尔文学奖而蜚声世界文坛、至今盛名不衰的奥地利著名作家，对中国广大读者而言已相当熟悉。

他出生于1881年11月28日，在19世纪生活了十九年，度过了自己对世界最敏感、思想最活跃、接受知识最快的青年时代；他在1942年2月22日悲怆地自尽离开人世，时年六十岁，正值年富力强之际。

他在这个人类世界生活得不算太长，但他是跨越两个世纪的人，经历了物质文明突飞猛进、文化艺术空前繁荣然而社会政治十分动荡的时代。

他出生在维也纳，当时，这座奥匈帝国的首都是欧洲文化的摇篮，名流济济，人才荟萃，举世闻名的音乐大师、各色流派的不朽诗人、杰出的小说家和戏剧家、伟大的思想家和学者，都在那里云集，使茨威格自幼处在浓厚的文化氛围之中。

他出身于一个富裕的家庭，这使他有条件博览群书、搜集珍藏、游历世界——他到过印度、俄国、东南亚和非洲，两次踏上美洲，横越美国东西，最后寄居巴西，德国、法国、荷兰、比利时、瑞士、英国、意大利，更是常来常往，似同他的第二故乡——因此他学识渊博，阅历深广。

他出身于一个犹太人的家庭，犹太民族的多舛命运使他惆怅、沉思、漂泊……他是一位人道主义者、和平主义者，年轻时还是一位世界主义者。



## <<昨日的世界>>

### 媒体关注与评论

我似乎觉得，为我们所经历过的那种紧张而富有戏剧性地令人惊诧的生活做见证，是我应尽的一种义务，因为我们每个人都是那些巨大转变的见证人，都是迫不得已成了见证人。

对我们这一代人而言，不存在任何的逃避，不可能像我们的先辈那样置身事外……没有一片可以逃遁的土地，没有一种用钱可以买到的安宁。

命运之手随时随地会把我们攫住，把我们拽到它的永不知足的戏弄之中。

——斯蒂芬·茨威格“出于绝望，我正在写我一生的历史” ——茨威格致友人书

<<昨日的世界>>

编辑推荐

《昨日的世界:一个欧洲人的回忆(新译本)》为茨威格人物传记。

<<昨日的世界>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>